67me Année — No 871 Paraît le Samedi SAMEDI 13 OCTOBRE 1962

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Administration - Rédaction
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Téléphone 1.48
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces : Annonces Légales : 1 NF la ligne ; Autres Annonces : on traite à forfait
Pour la Publicité extra-régionale : s'adresser à l'AGENCE CHIMOT, 3, rue d'Amboise, PARIS (2e)

Le numéro : 0 NF 10
Abonnement : 1 an : 5 NF
C. C. P. PASCAL - LIEUTIER
156-36 Marseille

LA VALLÉE DE L'OULE

(Lieu de prédilection de Madame Deshoulières)

Issue des pentes agrestes du mont Delaup-Duffre, point culminant du Serrois et du Rosannais, la rivière torrentueuse « l'Oule » arrose successivement Montmorin, Bruis, Sainte-Marie, la Charce puis La Motte-Chalençon avant de s'incurver sur Remusat pour y rejoindre l'Aygues, aux eaux claires et cascadantes qui s'écoulent vers le Nyonsais.

Cette petite vallée, peu connue, et en marge des grandes voies de communication, se situe aux confins méridionaux des Hautes-Alpes et de la Drôme. Le dépeuplement s'y accentue, mais les pauvres vestiges qui ont pu échapper à la destruction totale témoignent encore d'un passé riche en souvenirs et nous y rattachent.

C'est d'abord ce vieux château de Montmorin qui, malgré son dépérissement regrettable garde encore une fière allure. Il a sa page d'histoire qui nous écarterait du sujet. Bruis ne saurait vraiment fixer notre attention si ce n'était le pays d'origine du célèbre et fougueux hérésiarque Pierre de Bruis, à la parole enflammée comme le fut plus tard Guillaume Farel. Mais au lieu de finir paisiblement sa vie à Neufchâtel, en Suisse, comme celui-ci, il périt sur l'atroce bûcher de Saint-Gilles du Gard.

Le prieuré de Sainte-Marie a simplement gardé son nom en patois «lou priouré». C'est une appellation d'un quartier du village ; les ruines elles-mêmes sont quasi inexistantes.

Mais un procès célèbre qui se déroula devant le Parlement de Grenoble est une évocation d'animosités locales qui ne sont pas sans intérêt dans les annales de la procédure. Le grand juriste-consulte Guy Basset sut faire respecter, par un arrêt noble, qui fit, à l'époque autorité, des droits hors de conteste.

Enfin apparaît, en suivant le cours de la vallée de l'Oule, la Charce et son vieux manoir démantelé, presque arasé, où Philis, au grand renom, fit ses premières armes. Son rôle guerrier fut diversement controversé par maints commentateurs ; mais l'accueil que sa famille, et elle-même, toute jeune, réservèrent à Madame et Mlle Deshoulières n'a jamais été mis en relief comme l'eut mérité un tel geste généreux. Il nous appartient d'en souligner l'importance sur le plan littéraire et humain.

Philis fut-elle l'inspiratrice de ces deux écrivains qui associèrent leur activité dans le sein familial ; il est permis d'en douter eu égard à sa pétulance et à sa valeur guerrière peu compatible avec le culte des Muses. Mais le calme que ces illustres visiteuses trouvèrent en ce manoir hospitalier fut générateur de santé qui facilita leurs travaux d'esprit.

L'aspect actuel de la vallée de l'Oule où l'on ne s'attarde guère, paraît de nos jours, du fait d'une végétation rabougrie et du ravinement cahotique de terrains schisteux, peu propice à la rêverie.

Il est vrai que le ruissellement des eaux depuis plusieurs siècles a dû certainement altérer la topographie des lieux. Les méfaits des ovins et en particulier des chèvres, que des ordonnances royales permettaient d'abattre si elles n'étaient pas attachées, ont pu également modifier la structure sylvestre de cette région déshéritée.

Actuellement, la partie basse de la vallée de l'Oule où le gazon reverdit sous l'effet de filets d'eau, qu'un géant boirait d'une haleine, forme contraste avec les pentes arides qui la dominent et sur lesquelles s'accrochent au sol : genêts, genevriers, et çà et là quelques chênes-rouvre squelettiques qui protestent avec leurs noir moignons d'un vouloir obstiné de survivre !

Lorsque Mme Deshoulières et ses filles, vinrent à la Charce vers 1672 s'y reposer, je dirai même s'y délecter, elles trouvèrent ces lieux enchanteurs et bien assortis à leur goût momentané de solitude.

Mme Deshoulières, née Antoinette du Ligier de la Garde fut toute jeune avide de s'instruire tout en pratiquant l'équitation et bien d'autres exercices physiques qui n'excluaient pas sa formation culturelle. Le latin, l'italien, l'espagnol lui furent familiers et lui devinrent grandement utiles au cours de ses randonnées.

Selon la coutume de l'époque et les conventions sociales en vigueur, ses parents la marièrent au seigneur Deshoulières, gentilhomme du Poitou qui, par un concours facheux de circonstances passa en Flandres au service de l'Espagne maîtresse des Pays-Bas. Il y eut à toute époque des factieux et des défections plus ou moins sordides !

Madame Deshoulières se retira alors dans sa famille en attendant que son époux, comme on disait par euphémisme, eut une existence plus tranquille ! Son esprit au contact de Gassendi et de Descartes se forma à la nouvelle dialectique. Nantie d'un beau bagage intellectuel elle put s'affilier, sans crainte de complexe d'infériorité, à cette célèbre compagnie des gens de lettres qui s'assemblaient à l'Hôtel Matignon chez l'abbé d'Aubignac dont la mort mit un terme à ces réunions savantes.

Madame Deshoulières, anxieuse du sort de son mari put, mais non sans peine, le rejoindre hors de nos frontières, ce qui lui valut une incarcération passagère en pays étranger ; puis elle se fixa pour un certain temps à Bruxelles. Par son savoir, ses manières enjouées, elle eut pu gagner bien des cœurs, mais elle demeura obstinément attachée à ses devoirs familiaux.

M. Deshoulières, ayant abandonné le parti du prince de Condé, à l'instigation probable de son épouse, bénéficia alors de l'amnistie et rentra en France. N'ayant plus de ressources, il fut nommé intendant à Belle-Isle puis chargé, pendant dix ans, des fortifications de la Guyenne.

Madame Deshoulières suivit un certain temps son mari dans ses déplacements successifs. C'était ce qu'il est convenu d'appeler une maîtresse femme. Courageuse, elle l'était à un haut degré, narguant même l'opinion ; elle engagea un jour toute jeune un pari émouvant et passa la nuit dans un château hanté où personne ne voulait pénétrer ! Le fantôme erra sans cesse renversant sièges et guéridons et au lever du jour elle perça le mystère ! Ce n'était qu'un gros chien familier des lieux qui rodait à la faveur des portes qu'il pouvait aisément ouvrir grâce à la précarité de leurs fermetures. Tant d'autres anecdotes pourraient être narrées tout au long d'une biographie que nous devons écourter par la force même des choses.

De toutes ces pérégrinations la plus fameuse fut certainement celle qu'elle entreprit dans le Dauphiné méridional sur l'invitation instante de Madame la Marquise de la Charce et de sa fille Philis, l'héroïne qui suscita en France tant d'enthousiasme.

Madame Deshoulières partit donc de Paris au printemps de l'année 1672, et avant d'atteindre la Charce elle fit un séjour dans le Forez et une promenade sur les bords du Lignon qu'Honoré d'Urfé avait rendus célèbres par son roman l'Astrée qui eut tant de vogue !

On sait que cet auteur dut quitter, à regret, ces lieux enchanteurs. Il finit ses jours en Piémont pour s'éloigner de son épouse Diane de Château Morand qui, n'ayant pas d'enfants eut la phobie de s'entourer de chiens qui devinrent ses commensaux et eurent ses plus insignes faveurs que d'Urfé jugea avec sévérité !

Après un séjour à Lyon et un long et pénible voyage dû au cahotement des diligences en des chemins emplis d'ornières homicides, Mme Deshoulières vint se fixer pendant plus de trois ans à « la Charce » où elle s'éprit d'une solitude lénifiante.

De temps en temps elle s'offrait comme diversion des promenades champêtres. Elle eut même la satisfaction intense de visiter la Fontaine de Vaucluse, immortalisée par les amours de Laure et de Pétrarque. Mais c'est dans la demeure seigneuriale bien qu'assez modeste de Philis de la Charce de la Tour du Pin que Mme Deshoulières invoqua à son gré les Muses. Elle avoua plus tard en toute sincérité que ces montagnes rocailleuses sauvages et presque désertiques lui avaient inspiré une large part de son œuvre.

Les effluves du « Pontias » et de la « Vésine », vents si typiques de Nyons et des Pilles, et si appréciés au cœur de l'été furent en ces lieux un régal pour la poétesse qui sembla y recouvrer ses forces car sa santé avait été passablement ébranlée par les tribulations diverses dont elle se trouvait auparavant affligée.

Deux filles de Mme Deshoulières qui l'avaient suivi dans son exode et dont l'hymen se faisait languir, entrèrent à Nyons en religion en un cloître où semblent se briser tous les bruits du grand siècle. La troisième fille fut Mlle Deshoulières qui demeurant, par contre, dans le monde associa ses jeunes talents à ceux de sa mère.

Ayant toutes deux ravivé la vigueur de leur imagination et restauré leurs forces sous ce climat incomparable elles regagnèrent Paris tout en regrettant ces lieux hospitaliers où s'étaient écoulées trois bonnes années de leur existence.

Dès sa plus tendre jeunesse, Mme Deshoulières avait porté Corneille au pinacle le classant comme le plus grand poète des temps modernes. Racine, à son sens, lui était inférieur. On s'explique assez mal une telle partialité, mais n'était-ce pas le reflet de l'opinion devant laquelle rarement on s'insurge.

La sincérité de Mme Deshoulières ne peut être déniée, mais on peut lui faire grief d'avoir mis en échec Phèdre de notre grand tragédien en lui opposant avec le concours de Pradon une composition similaire mais qui n'en est qu'un pâle reflet.

O comble de l'ironie ! la pièce de Racine fut accueillie avec froideur, celle de Pradon portée en triomphe. mais ce succès fut éphémère car on ne tarda pas à percer le secret de cette mystification.

Mme Deshoulières finit par déceler l'inanité de cette cabale avant qu'un mal pernicieux ne la terrassa bien qu'ayant auparavant ravivé ses forces chancelantes, en ce manoir de la Charce.

Elle rendit l'âme le 17 février 1694 après d'inexorables souffrances laissant à sa fille, sinon la fortune, à tout le moins des moyens de vivre avec une plume bien exercée et qui ne resta pas inerte.

Les « Stances à la paix » de Mlle Deshoulières parues en 1697 avec un hymne sur le même sujet en 1703 et une épitre au Roi en 1714 eurent dans le peuple un écho retentissant après tant de guerres meurtrières et dévastatrices !

Que reste-t-il, en substance, de la présence de Mme et de Mlle Deshouliières en ce coin reculé de la Charce qui fit leurs délices ? Un riche travail de versification s'y rattache. De nombreuses poésies y furent élaborées. Deux seulement furent dédiées à la future héroïne du Dauphiné dont une épitre « chagrine » que l'on ne s'explique guère.

Les œuvres de ces co-auteurs se compénètrent et sont au goût de l'époque où égloques, odes, et madrigaux faisaient fureur mais ils ne suscitent plus de nos jours grand enthousiasme.

Mlle Deshoulières, atteinte du même mal que sa mère, mal qui ne fut jamais défini, mourut à l'âge de 56 ans. Toutes deux avaient été inhumées dans un même tombeau en l'église Saint-Roch à Paris.

Le climat si tonique du Nyonsais où elles demeurèrent si longtemps leur fut en tous sens salutaire et bénéfique.

Il nous a plu de retracer avec des éléments épars leur présence à la Charce que baigne l'Oule et où leurs ombres n'est point encore évanouie.

J.-A. Paul MOULIN.

La réunion publique d'information du Comité Local d'Action Laïque

Une réunion publique d'information et de protection a été organisée par les soins du Comité Local d'Action Laïque, Mardi soir à 21 heures, dans la salle des Variétés, aimablement mise à la disposition du Comité par Mme Martin, propriétaire.

100 à 150 personnes avaient pris la peine de se déplacer pour venir apporter le soutien et l'encouragement de leur présence aux organisateurs.

Parmi elles on pouvait reconnaître Mesdames et Messieurs les chefs d'établissements scolaires de la ville, de nombreux membres du personnel enseignant, des membres du Conseil Municipal, des parents d'élèves, des amis de l'Ecole Publique et Laïque.

A la tribune prennent place, sous la présidence de M. E. Fauque, maire et conseiller général, Mlle Gravier, MM. Plauche, Boyer et Vrillac, responsables du Comité.

Dans son allocution d'ouverture, concise mais lourde de signification, M. le Maire présente au public le thème de la réunion de ce soir : l'Ecole Publique est en danger mortel. Il illustre cette affirmation de la lecture de deux extraits de presse caractéristiques : « la rentrée scolaire ne peut se faire à Bagnols sur Cèze » et « à Predelles, faute d'instituteur, les parents font la classe » ! Il met l'accent, notamment, sur le caractère budgétaire du problème : la charge laissée par l'Etat aux collectivités locales est trop lourde, donc les solutions ne peuvent être qu'imparfaites, les moyens financiers des communes ne peuvent assurer la création, l'entretien et le fonctionnement des écoles avec toute l'efficacité indispensable.

Les applaudissements de l'assistance montrent qu'elle est sensible à cet aspect de la question.

A son tour, M. Vrillac prend la parole. C'est un exposé riche et documenté qui retient l'attention de l'auditoire pendant plus d'une heure. Avec précision, M. Vrillac fait le tour de la situation scolaire en France et notamment de la rentrée de Septembre 1962.

Partout le même problème se retrouve : manque de locaux, manque de maîtres qualifiés, manque d'équipement, manque de moyens. Aussi bien dans l'enseignement maternel, où 3/5 des enfants de 3 à 5 ans ne sont pas scolarisés faute de places, que dans les enseignements primaire, secondaire et technique, on trouve des classes surchargées avec 40 à 50 élèves, parfois plus, des locaux vétustes et inconfortables, un équipement ridiculement déficient.

A Sisteron, de nombreuses difficultés apparaissent : locaux insuffisants en nombre, manque de personnel, notamment dans le Technique et le Secondaire.

Il faudrait, d'après les chefs d'établissements primaires, créer 6 ou 7 classes supplémentaires au chef-lieu et dans les quartiers. Quant au Lycée, qui accueillait 9 internes en 1911, il en reçoit près de 300 actuellement ! Comme pour le Collège d'Enseignement Technique, une refonte complète des conceptions est indispensable.

Sisteron n'échappe donc pas au mal général : pas assez de locaux, pas assez de crédits, pas assez de maîtres.

L'exposé de M. Vrillac se termine sur une note d'espoir : l'union de tous les laïques, de toutes les bonnes volontés doit permettre un changement de la situation et un retour vers des conditions meilleures.

C'est le but des réunions organisées sous l'égide du Comité National d'Action Laïque, qui dans un communiqué approuvé par l'unanimité de l'assistance, dénonce vigoureusement la carence du pouvoir public dans l'accomplissement de son devoir envers l'Education Nationale, le favoritisme dont sont l'objet les écoles privées, et demande à tous les laïques de rester vigilents et de s'unir.

Une discussion fort amicale et courtoise suit. Plusieurs revendications de parents ou d'enseignants sont prises en note par le Comité Local qui les transmettra avec tout son appui au Comité Départemental, notamment la création d'une classe au groupe du Thor.

Médaillés Militaires

Par deux circulaires, la première du 13 Juin 1962, la suivante du 18 Juillet, la Société Nationale des Médaillés Militaires lançait un appel émouvant à tous les Médaillés Militaires et sympathisants pour venir en aide à nos malheureux camarades rapatriés d'Afrique du Nord.

Lors de notre réunion du 7 Octobre tous les membres présents ont tenu à faire preuve de solidarité envers eux en versant chacun selon ses moyens.

Nous demandons aux absents à cette réunion de bien vouloir faire de même à la liste ouverte et déposée chez Mme Rulland, Syndicat d'Initiative, pour recevoir les souscriptions tous les jours de semaine de 9 heures à 12 heures et de 14 à 18 heures.

Les personnes désirant verser par C.C.P. peuvent envoyer à l'intitulé suivant : Marseille 3444-11, M. Bouché Jean, Résidence des Plantiers à Sisteron.

Merci d'avance à tous ceux qui auront participé à ce mouvement de fraternité envers nos camarades de combats parmi lesquels se trouvent de nombreux résistants ou ayant fait partie de l'armée de la libération.

Un double de la liste de souscription sera conservé à la section afin que chacun puisse connaître le total des sommes collectées.

Le Président : BOUCHE.

Trop bien caché on l'oublie...

Des enfants jouaient à cache-cache dans les bois. L'un d'eux se dissimula si bien que ses camarades l'oublièrent. Lorsque l'enfant voulut abandonner sa cachette, la nuit était tombée... Il parvint néanmoins à retrouver son chemin, malgré l'obscurité, en s'éclairant avec un boîtier Wonder. La pile Wonder ne s'use que si l'on s'en sert.

ACTUELLEMENT
GRANDE VENTE RECLAME
de CONFECTIONS
chez
BARTEX
Vous trouverez les plus jolis et plus solides PRET A PORTER pour Hommes Dames Enfants à des prix défiant toute concurrence.
Notre devise : « Vendre toujours du bon et moins cher ».
BARTEX
22, Rue Droite — SISTERON
LA MAISON DE CONFIANCE DE TOUTE LA REGION
Entrée Libre

© VILLE DE SISTERON

SPORTS

LE COIN DU FOOT-BALL

Les dirigeants Sisteronnais et l'entraineur Thorrens étaient assez déçus Dimanche dernier après la défaite à La Fare (3-0). Déçus certes, car ils espéraient bien obtenir sinon la victoire, au moins un résultat plus flatteur, mais pas du tout catastrophés car l'équipe Sisteronnaise a produit une exhibition bien meilleure que ce que laissait entrevoir la netteté du score.

L'équipe privée de Gardiol et Faux, tous les deux retenus exceptionnellement, présentait donc un incontestable point faible en défense où Barton, habituellement demi et Roux très volontaire mais pas encore très sûr, étaient promus arrières de part et d'autre de Lévy, solide et efficace pillier central. Le junior Martinez, appliqué mais encore insuffisamment préparé, formait avec Moullet la ligne de demis. Quant à l'attaque elle était formée de l'aile gauche des frères Perra et de l'aile droite Rodriguez Gelormini, Thorrens jouant avant centre.

La tactique de l'entraineur consistait à jouer l'offensive dès le début afin d'essayer de marquer le premier but qui aurait évidemment créé un choc psychologique déterminant.

Mais on s'aperçut vite que les Sisteronnais étaient contractés et ceci est assez compréhensif pour leur premier match en déplacement devant un adversaire qui avait gagné sur le score de 5 à 1 à l'extérieur le dimanche précédent.

Après avoir failli réussir à deux ou trois occasions les Sisteronnais durent se replier sur une attaque des locaux et devant une défense pourtant bien groupée, un avant de La Fare réussit à décrocher un tir des 20 mètres qui passa entre une forêt de jambes et que le goal Vial, masqué, ne put arrêter, la balle se logea dans le coin droit des buts Sisteronnais.

Dès lors tout était différent et les Sisteronnais durent évidemment sacrifier la prudence à l'attaque alors que l'équipe locale qui jouait un bon football n'avait plus qu'à « voir venir ».

Les Sisteronnais faillirent réussir l'égalisation plusieurs fois, notamment lorsque Rodriguez, seul devant le goal arrêtant son action crut au hors jeu. De leur côté, les rapides avants de La Fare procédaient à de dangereuses contre-attaques que Vial toujours bien placé réussissait à parer. La mi-temps parvenait sur le score de 1 à 0. Rien n'était perdu.

Et la deuxième mi-temps fut attaquée avec le même principe de jeu, mais ce qui devait arriver arriva alors que les Sisteronnais se heurtaient constamment à une défense bien regroupée, à la 70me minute, une contre-attaque des locaux trouvant une défense dégarnie aboutit à un 2me but.

Dès lors il fallait jouer le tout pour le tout, Lévy passa délibérément dans l'attaque et là encore plusieurs occasions furent offertes aux Sisteronnais, lors d'une reprise de volée de Thorrens, sur centre aérien de Gelormini. Mais les minutes passaient et la fatigue se faisant sentir, le jeu devint moins précis et à 5 minutes de la fin les locaux inscrivirent leur troisième but.

Déception certes, mais pas désastreuse, si l'on considère que de l'avis de l'arbitre, de journalistes présents et des spectateurs, le jeu fourni était nettement supérieur à celui pratiqué habituellement en 2me division.

* * *

La matinée sportive de demain Dimanche sera assez chargée. En effet, sur le Stade Municipal, en lever de rideau, pour le compte du Championnat UFOLEP, l'équipe d'Oraison jouera contre l'équipe junior du Sisteron-Vélo.

Ces jeunes sportifs se popularisent avec les nombreux amis du sport et veulent accorder au foot-ball une très grande place. C'est pourquoi, dans ces rencontres, ils s'appliquent.

* * *

SISTERON - VOLONNE

match de la saison

Demain Dimanche, les Sisteronnais recevront l'équipe voisine et amie du F. C. Volonne. Cette formation a gagné les deux matches déjà disputés et parait dès à présent être un des plus dangereux adversaire de la poule. Cette rencontre est donc considérée déjà comme le match de la saison. En effet, vainqueurs les gars de Thorrens peuvent toujours caresser l'espoir de la remontée, vaincus ils devraient probablement se contenter d'une place d'honneur. Les supporters Volonnais, une centaine environ, doivent venir encourager leurs joueurs et comme les supporters Sisteronnais ne seront pas de reste, on peut penser que l'ambiance sera des plus chaudes. Cependant les pronostics iront aux Sisteronnais si Thorrens peut disposer de tout son effectif et cela malgré la classe de Tamietti et de la présence de Richaud, nouveau renfort des visiteurs.

Coup d'envoi à 15 heures.

* * *

UN BEAU GESTE DE CAMARADERIE

Nous avons appris que l'arrière central Lévy fêtait dimanche dernier la naissance de son troisième enfant le petit Jean-Philippe. A cette occasion, les joueurs et dirigeants Sisteronnais ont offert à l'heureux papa un très joli cadeau en argenterie.

Un beau geste qui montre combien la camaraderie unit les joueurs nouveaux et anciens du Sisteron-Vélo.

* * *

SUR LE STADE

Tous ceux que le sport intéresse, et en particulier les joueurs de football, à la suite de l'éclairage du terrain, peuvent assister à l'entrainement qui a lieu tous les Jeudis, de 18 h 30 20 heures.

CHEMINOTS RETRAITES ET VEUVES DE RETRAITES

(Section de Sisteron)

PETITION NATIONALE

Sous l'égide de la Confédération Générale des Retraités Civils et Militaires, dont le siège est à Paris, 110, rue Lafayette.

La Section de Sisteron, Fédération Générale des Retraités des Chemins de Fer organise une pétition nationale pour demander aux pouvoirs publics de prendre des mesures pour améliorer le sort des Veuves de Retraités.

Les Retraités et Veuves de Retraités adhérents à notre Section sont instamment priés de venir signer les pétitions à la permanence qui sera organisée à cet effet les Samedis 13 et 20 Octobre, de 10 à 12 heures, Café des Arcades, à Sisteron.

Transports SISTERON-MARSEILLE

Anciennes Messageries Pellegrin

COTTO, successeur

Dépôt : R. PELLEGRIN

Route des Combes — SISTERON

Téléphone 2.57

Départ pour Marseille Mardi et Jeudi

Livraison à domicile.

DE GARDE

Dimanche 14 Octobre

Docteur Donnaud, rue de Provence
Téléphone 0.75.

Docteur Levron, Avenue Paul Arène
Téléphone 2.31.

Dimanche 14 et Lundi 15 Octobre

Pharmacie Rey, Rue de Provence
Téléphone 0.25.

LE BON CAFE

s'achète chez

R. BOUCHET

Rue Saunerie — SISTERON

Les Cafés BOUCHET sont les plus appréciés

Parfum — Arôme — Qualité

LE TEMPS QU'IL FAIT

Malgré la chute de neige qui a eu lieu sur l'Ubaye, la région Sisteronnaise profite d'un commencement d'automne vraiment beau.

Le matin et le soir, la fraîcheur se fait sentir, tandis que la journée est chaude et ensoleillée.

Profitons toujours de ce beau temps car la pluie vient à nouveau.

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée

Dimanche, en matinée et soirée

Eddie Constantine, Dawn Adams dans

LARRY AGENT SECRET

Mercredi et Jeudi, en soirée

un film en couleurs

LE JUSTICIER MASQUE

Pécheurs...

Pour votre matériel de pêche une bonne adresse chez

Marcel SILVY

Les Arcades — SISTERON

Articles Silvy

Poissons pris.

DON

La Société Musicale des « Touristes des Alpes » remercie vivement M. Javel Gustave, domicilié à Marseille, qui à l'occasion de son passage à Sisteron, son pays d'origine, lui a fait don de 5 NF.

COURS POSTSCOLAIRES DU BATIMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

Une nouvelle année scolaire va commencer pour les apprentis suivant ces cours. Comme par le passé ils auront lieu tous les Samedis dans une salle de la Mairie de 14 h 30 à 16 h 30.

Ils débuteront le Samedi 13 Octobre. Les devoirs pour le premier trimestre seront distribués lors de cette première séance.

CHEZ LES VOYAGEURS ET REPRESENTANTS DE COMMERCE

Les voyageurs et représentants de commerce du département des Basses-Alpes sont informés qu'une réunion en vue de la constitution d'un groupe aura lieu aujourd'hui Samedi 13 Octobre, à 14 heures 30, à la Chambre de Commerce de Digne (salle des Conférences).

L'administrateur régional M. Maurice Janey, présidera cette réunion où tous les renseignements d'actualité seront fournis aux représentants.

Entièrement automatique
la Caméra 8 m/m KODAK
et pour moins de 200 NF
la Caméra Brownie 8 m/m Kodak

En vente chez

STUDIO 85

Ph. CONTESSE
Avenue Paul Arène, SISTERON
Téléphone 3.69

TOUS TRAVAUX DE PEINTURE

Antoine BEGNIS

Artisan Peintre

La Coste
SISTERON (B.-A.)

Devis sur demande

LA FOIRE

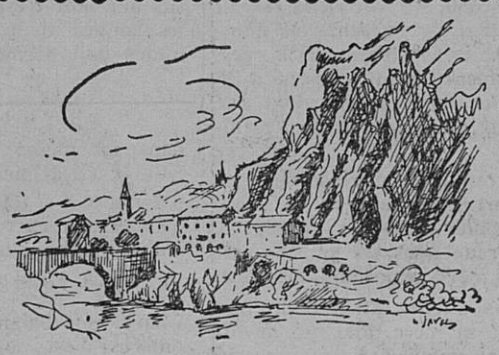
La foire d'Octobre n'a pas été favorable aux commerces. La pluie est venue contrarier cette manifestation mensuelle et les transactions n'ont pas pu se réaliser.

Attendons la foire de Novembre qui avec du beau temps, profitera à tous, acheteurs et vendeurs.

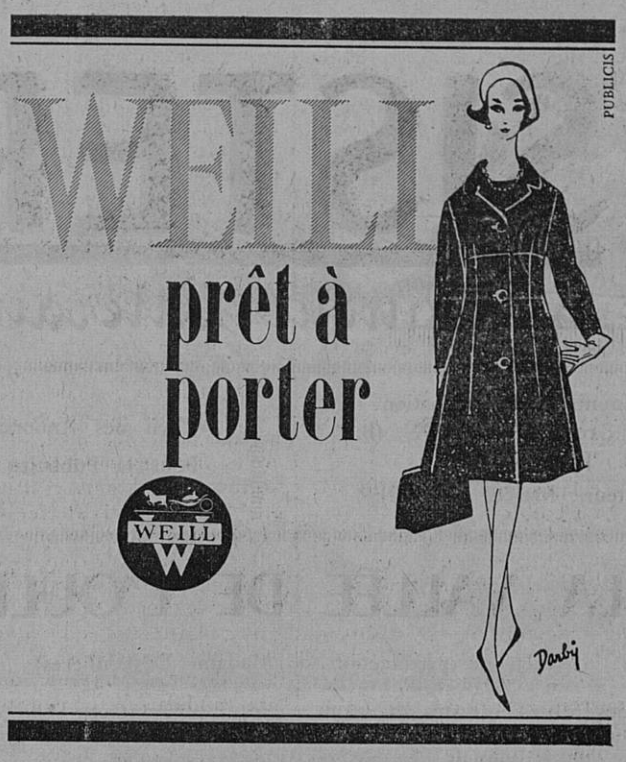
HOTEL DU ROCHER

SISTERON

Ouvert toute la nuit



Appartements et Chambres au prix de l'hiver



COLLECTION HIVER 1962

EN EXCLUSIVITE

Maison Raoul COLLOMB, Rue de Provence, SISTERON

GROUPE des MUTUELLES du MANS

Fondé en 1828

ASSURANCES TOUTES BRANCHES

CREDIT AUTOMOBILE

P. ESCLANGON & P. de St-BARTOLOME

Depuis 1910 — 3 Générations à votre service

AGENCE DE SISTERON - Tél. 103

QU'ELLE SOIT DE PORCELAINE DE FAIENCE... la cuvette des W.C. doit être impeccablement propre. Avec HYGIENO, sans peine, sans effort faites disparaître la crasse jaunâtre. Hygiéno désodorise et désinfecte. Drog. et gds mag.

C'est un produit ROLLET

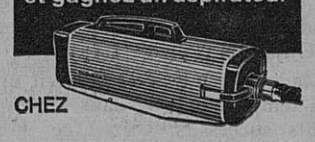
Droguerie PAUL BERNARD

tiercé THOMSON

• profitez du TRIPLE AVANTAGE

• ESSAI GRATUIT
• Paiements légers
• Reprise de votre vieil aspirateur

et gagnez un aspirateur



CHEZ

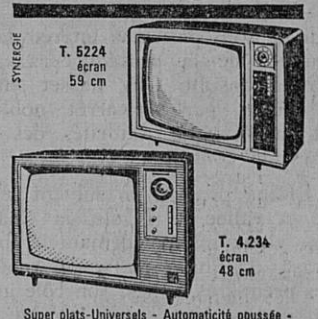
Francis JOURDAN

Appareils Ménagers Modernes

Les Arcades — SISTERON

VOUS ME VERREZ MIEUX AVEC

DUCRETET THOMSON



Super plats-Universels - Automaticité poussée - prêts pour la 2e chaîne. Ecran panoramique.

Georges RICHAUD

Radio diplômé

Nouvelle Avenue — SISTERON

Téléphone 362

Facilité de Paiement — Vente à crédit

GARAGE MODERNE

J. GALLÉGO

Route de Marseille — SISTERON — Tél. 3.17 et 3.29

Agence SIMCA FIAT UNIC OM SOMECA

REPARATIONS POIDS LOURDS
TOURISME AGRICOLE

Le meilleur et le moins cher des TELEVISEURS de grande classe le 59 T 50 F

GRUNDIG

Le seul Téléviseur d'importation allemande spécialement conçu pour le standard français 819 lignes
EXTRA-PLAT 59 cm Rectangulaire
Bande passante 10 mégacycles
Sensibilité 15 microvolts
2me chaine UHF ou VHF 625 lignes

Distributeur exclusif :

A. LATIL

27, Rue Droite — SISTERON
Téléphone 3.36

W. VIGNET

Rue de Provence

SISTERON

© VILLE DE SISTERON

MISE A JOUR DES LISTES ELECTORALES

En vue du prochain référendum dont la date vient d'être fixée au 28 Octobre, le gouvernement a décidé d'instituer une procédure exceptionnelle de mise à jour des listes électorales qui se déroulera sous les différents contrôles administratif et contentieux prévus par la procédure normale du 4 Octobre au 27 Octobre selon le calendrier ci-après :

1) Les demandes d'inscription sur les listes électorales peuvent être déposées immédiatement à la mairie où elles seront reçues jusqu'au 10 Octobre.

2) Le tableau rectificatif sera déposé au secrétariat de la mairie et publié le 11 Octobre.

3) Les réclamations seront admises jusqu'au 15 Octobre.

4) La commission municipale de révision des listes électorales achèvera ses travaux le 16 Octobre.

5) Les dernières décisions de cette commission devront être notifiées avant le 18 Octobre.

6) Les recours éventuels de ces décisions pourront être portés devant le tribunal d'instance jusqu'au 21 Octobre au plus tard.

7) Les décisions du tribunal d'instance statuant en appel seront notifiées avant le 26 Octobre.

8) La liste électorale sera définitivement close le 27 Octobre.

Peuvent dès maintenant solliciter leur inscription sur les listes électorales, les citoyens qui remplissent les conditions prévues par les articles 11, 12, 13 et 14 du code électoral, c'est-à-dire ceux qui sont domiciliés réellement dans la commune, ceux qui figurent pour la cinquième fois sans interruption au rôle des contributions directes, ceux qui sont assujettis à une résidence obligatoire dans la commune en qualité de fonctionnaire public.

Peuvent également solliciter leur inscription, les citoyens qui, ne remplissant pas les conditions d'âge et de résidence ci-dessus indiqués lors de la formation des listes électorales, les rempliront avant la clôture définitive, c'est-à-dire avant le 27 Octobre.

Les français ayant quitté l'Algérie peuvent solliciter leur inscription sur les listes électorales de la commune où ils ont fixé leur résidence depuis leur arrivée. Les français résidant encore en Algérie, mais qui désirent participer au scrutin, pourront solliciter leur inscription sur une liste électorale de la Métropole, en joignant à leur demande adressée au maire, une attestation du Consul de France, certifiant qu'ils ne font pas partie des catégories de français bénéficiaires des droits civiques algériens aux termes des accords d'Evian.

Les musulmans algériens résidant en Métropole, qui demanderaient leur inscription sur les listes électorales, devront déclarer sur l'honneur qu'ils n'exercent pas leurs droits civiques algériens.

Des instructions viennent d'être données aux sous-préfets et aux maires du département pour que la mise à jour des listes électorales s'effectue immédiatement dans les délais prévus par les instructions ministérielles.

NOUVELLE LIGNE
NOUVEAU 59 cm
TF 2327
PHILIPS

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON
Téléphone 197

DON ET REMERCIEMENTS

En souvenir de son mari regretté, Mme Veuve Gay, propriétaire du Restaurant «La Potinière» à Sisteron, domiciliée à Aix-en-Provence, a fait don de la somme de 10 NF à la Caisse de secours des Sapeurs-Pompiers de Sisteron.

La subdivision adresse à Mme Veuve Gay ses sincères remerciements.

Machines à Ecrire
VENTE REPARATION
Renseignements
Librairie LIEUTIER
SISTERON Tél. 1.48

COMMUNIQUE

L'Inspection Académique des Basses-Alpes communique :

Les épreuves de la session spéciale du Brevet Elémentaire, réservée aux candidats rapatriés d'Algérie se dérouleront à Marseille les 18 et 19 Octobre 1962.

Peuvent se présenter à cette session:

a) Les candidats qui ont participé à l'une des sessions normales de juillet ou de septembre 1962 et qui ont obtenu le nombre de points règlementrement exigé pour se représenter, soit 80 points.

b) Les candidats qui, pour cause de force majeure ou de maladie, n'auraient pu se présenter à l'une des précédentes session de 1962.

Les dossiers des candidats remplissant les conditions ci-dessus doivent être adressés d'extrême urgence à l'Inspection Académique des Basses-Alpes, à Digne, accompagnés de deux enveloppes affranchies, libellées à l'adresse des intéressés.

Ils seront transmis immédiatement par mes services à M. l'Inspecteur d'Académie à Marseille, qui adressera aux candidats la convocation d'usage.

* * *

Les épreuves de la session spéciale du B.E.P.C. réservée aux candidats rapatriés d'Algérie auront lieu à Digne les 23 et 24 Octobre 1962.

Les candidats et candidates domiciliés dans le département des Basses-Alpes qui n'ont pas encore produit leur dossier d'inscription sont priés de l'adresser d'extrême urgence à l'Inspection Académique des Basses-Alpes, Maison de l'Agriculture, Boulevard Gassendi, à Digne.

LE S. I. A. R. APPELLE AU REGROUPEMENT DES AGRICULTEURS RAPATRIES SUR LE PLAN PROFESSIONNEL

La réinstallation des agriculteurs rapatriés pose des problèmes difficiles, mais solubles dans le cadre d'une politique réaliste — nationale et européenne — d'aménagement du territoire. Il est possible de leur apporter les moyens — terres et capitaux — qui leur permettront une réintégration dans la communauté nationale qui est de l'intérêt de tous.

Le S.I.A.R. (Syndicat d'Installation des Agriculteurs Rapatriés) s'est donné pour mission — sur le plan humain et professionnel — d'accueillir, de conseiller, d'aider ceux qui ont perdu deux fois leur terre, comme citoyens et comme cultivateurs. Le S.I.A.R. entend également défendre leurs droits et éclairer l'opinion et les Pouvoirs Publics sur les questions qui se posent à leur propos.

Les agriculteurs rapatriés — ainsi que les ouvriers, mécaniciens, contremaîtres, régisseurs, etc... — ont le plus grand intérêt à se regrouper fraternellement au sein de cette organisation. (Renseignements et adhésion : S. I.A.R., 9, rue Louis le Grand, Paris 1).

Pour tous vos permis de conduire une seule agréée
Auto-Ecole LATIL
Les Arcades SISTERON
Tél. 247
Cours de Code de la Route

ETAT-CIVIL

du 5 au 11 Octobre 1962

Naissances : Thérèse Raymonde Roseline, fille de Jean Louis Questel, manœuvre à Sisteron. — Rémi Pascal fils de Marcel Giraud, cultivateur à Ribiers. — Encarnation, fille de José Marin Martinez, maçon à Sisteron.

Me Gaston BAYLE, notaire, notaire à SISTERON

VENTE
DE FONDS DE COMMERCE

PREMIER AVIS

Suivant acte reçu par Me Gaston BAYLE, notaire à SISTERON, le huit Octobre mil neuf cent soixante deux, enregistré à SISTERON le dix Octobre mil neuf cent soixante deux, bordereau 334/111703

Madame Raymonde Jeanne BAROTTEAUX, veuve de Maurice BOSSU, demeurant à SISTERON

A vendu à Monsieur Marcel Victorin COUTON, demeurant à SISTERON le fonds de commerce de laines, nouveautés, chemiserie, mercerie, bonneterie, confection pour enfants, exploité à SISTERON, Place Paul Arène, sous l'enseigne JOLYLAINE, objet d'une immatriculation au registre du commerce de DIGNE sous le numéro 61 A 67

Moyennant le prix de Vingt Sept Mille Vingt Deux nouveaux francs quatre vingt deux centimes, dont Vingt Mille Six Cent Trente Neuf nouveaux francs Trente Sept centimes s'appliquant aux marchandises.

La prise de possession a été fixée au jour de l'acte.

Les oppositions, s'il y a lieu, seront reçues dans les dix jours de la dernière en date des publications légales à SISTERON, en l'étude de Me BAYLE, notaire, où domicile a été élu.

Pour Premier Avis
Gaston BAYLE, notaire.

Meubles BOUISSON
Sisteron - Saint-Auban
Choix incomparable
des plus beaux mobiliers
Modernes et Rustiques
aux meilleurs prix
VISITEZ NOS MAGASINS

LES CADEAUX DE L'ALMANACH «VERMOT»

Chaque année l'Almanach «Vermot» apporte un rayon de bonne humeur dans plus de 700.000 familles.

Pour chacun de ses lecteurs, le VERMOT est, en quelque sorte, un «ami». Le lire n'est pas seulement une joie mais aussi une... tradition.

Cette année ce vieil ami va distribuer des cadeaux à ceux de ses lecteurs qui par eux-mêmes ou grâce à leurs vieux parents le connaissent parfaitement.

Pour participer à cette distribution de cadeaux, prenez une enveloppe et une feuille de papier. Sur cette feuille indiquez votre nom, votre prénom, votre profession, votre âge (car les cadeaux sont adaptés à l'âge des participants) découpez le titre du journal qui vous a annoncé les cadeaux VERMOT et joignez le à votre envoi.

Répondez à une, deux, trois, quatre ou si possible a cinq des questions suivantes :

1) En quelle année a paru le premier Almanach VERMOT ?

2) Quel était le prénom de M. VERMOT ?

3) Où était-il né ?

4) Combien y avait-il de pages dans l'Almanach VERMOT 1962 ?

5) La légende d'un dessin paru dans l'Almanach VERMOT est devenu une locution populaire, employée pour caractériser la prudence dubitative des réponses des Normands. Que disait cette «légende».

Mamans Soucieuses du confort de vos enfants
Rendez visite à un magasin spécialisé
" AU CONFORT DE L'ENFANT "
H. FAURE
4, Rue Mercerie — SISTERON
Chambre d'enfant Chêne, Rotin et Rustique
avec sa literie complète
Lits, Chaises hautes, Parcs, Berceaux, Secrétaires
et tous les accessoires de la Puériculture

PATHE MARCONI
La Voix de son Maître
Albert LATIL, SISTERON

MESSAGERIES-TRANSPORTS
SISTERON-MARSEILLE
et vice-versa
Lundi, Mercredi et Vendredi
Germain CHANA
successeur d'ALLEGRE
DEPOTS A :
SISTERON, 24, Rue Saunerie, Tél : 2.38 et 3.57
MARSEILLE La Cloche d'Or, Boulevard Bouès, Tél : 62.33.04
Parking Nord, Boulevard de Briançon, Tél : 62.75.43
Hôtel Petit Versaille, 13, Rue Nationale, Tél : 20.78.59

PRESSING SERVICE
NETTOYAGE A SEC
BLANCHISSERIE TEINTURE
STOPPAGE
Place Paul Arène — SISTERON

AUX MEUBLES SISTERONNAIS
M. DOUSSOULIN
vous offre les plus beaux Meubles de la région
aux plus bas prix
VISITEZ NOTRE EXPOSITION
La Bonne Adresse
Téléphone 93
57, Rue Droite, 57
Ici moins de Luxe, moins de Publicité, mais DES PRIX
Tous Travaux Ebénisterie et Menuiserie sur demande

Aujourd'hui la peinture ISODECOR a 10 ans.
10 ans de succès, celà compte !
Le Véritable ISODECOR que rien ne remplace est vendu à la Droguerie Paul BERNARD, qui chaque année double la vente de cette peinture miracle ISODECOR.
Droguerie Paul BERNARD
Rue Droite — SISTERON

CAMAU
DIGNE SISTERON
OUVERT TOUS LES JOURS

RICHAUD Georges
Radio Diplomé
Nouvelle Avenue — SISTERON
Téléphone 3.62
Grand Choix
Appareils T.S.F. et Téléviseurs
Laboratoire de dépannage agréé
Agent RADIOLA, SCHNEIDER
DUCRETET - THOMSON
Postes TRANSISTORS
Grandes Marques
Machines à laver
HOOVER - LINGEX-BONNET
LINCOLN LADEN
Réfrigérateurs FRIMATIC
Calorifères à Mazout AIRFLAM
Cuisinières
Facilités de Paiement
Vente à Crédit

«MIDI-AUTO»
A. ESCARTEFIGUE PEIPIN (B.-A.)
Téléphone 16
Agence Automobile PEUGEOT
MAC-CORMICK Machines Agricoles
Mécanique Electricité Tolerie Peinture
Vente Echange Crédit Reprise NEUF et OCCASION

VELOSOLEX
MAIS LE Vrai

la bicyclette qui roule toute seule
Toutes pièces en magasin :
SISTERON : Garage BUES
LARAGNE : Louis MIGNOT
SAINT-AUBAN : Roger PERRIN

ELECTRICITE GENERALE
A. LATIL
27, rue Droite — SISTERON
Magasin de Vente
et d'Exposition
Grand Choix de LUSTRERIE
T. S. F.
Agent ELECTROLUX
Appareils Frigorifiques
Aspirateurs Cireuses
Facilités de Paiement
DEPANNAGE
de tous Appareils Ménagers
et Radio toutes marques
Installation Force et Lumière
Moteurs et Pompes Electriques
Electro - Clôtures
Devis gratuit — Nous consulter

© VILLE DE SISTERON

SI VOUS PENSEZ AU CHAUFFAGE
AU MAZOUT
Retenez cette adresse
LE SPECIALISTE DES APPAREILS MENAGERS
Ets Francis JOURDAN
11, Avenue des Arcades, SISTERON
GRAND CHOIX D'APPAREILS EN MAGASIN

SERRURERIE — CONSTRUCTION METALLIQUE
G. BLANC
Route de Gap — SISTERON — Tél. 196

POISSONNERIE DES ARCADES
Tél. 273
SISTERON
Coquillages Ecrevisses Langoustes
Truites Vivantes Poisson congelé
La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle

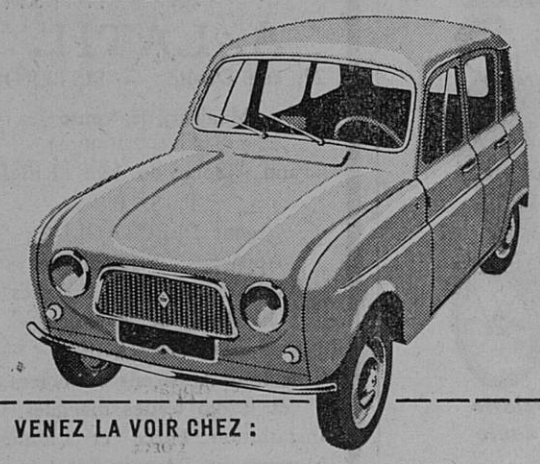
Tous les Sommiers...
Tous les Matelas...
CHAISES — FAUTEUILS — DIVANS — CANAPES
NEUF REPARATION
MALATRAY Jean
Rue Mercerie — SISTERON

A. VICENZI
ANTIQUAIRE
Route Nationale 85 PEIPIN
Achète et vend
tous genres meubles anciens

Charbons toutes provenances
BOULETS D'ANTHRACITE TRIBAR
Faites votre provision
en vous adressant à
E. JOUVE
Avenue de la Libération, SISTERON — Tél 43

Moderne Station - Service
« MOBIL »
de SAINTE-URSULE
A. RANQUE Téléph. 62 SISTERON
ESSENCE HUILE
LAVAGE VIDANGE GRAISSAGE
Toutes Marques

la nouvelle
RENAULT
PAS DE GRAISSAGE PAS D'EAU
JUSTE ... UN PEU D'ESSENCE
4 places
5 portes
une soute
à bagages
une suspension
«tous chemins»
105 km/h



VENEZ LA VOIR CHEZ :
DECAROLI Frères
Alpes-Automobiles SISTERON

DANS LES VALLEES

TURRIERS

DEPART. — Nous regrettons vivement le départ de M. Portail, ingénieur à Turriers, qui va rejoindre son nouveau poste à La Motte du Caire. Il était avec nous depuis onze ans.

Nous lui souhaitons, ainsi qu'à sa famille, un agréable séjour dans sa nouvelle résidence.

St-VINCENT-sur-JABRON

CARNET BLANC. — Samedi matin M. Gonsaud, maire, unissait deux jeunes gens bien sympathiques, M. Roger Blanc, de Sigoyer, ouvrier d'usine, et la toute gracieuse Eliette Latil, fille de M. Latil Adrien et Mme, de la campagne « Sous les roches ». Les témoins étaient pour la mariée M. Louis Dessaud, cultivateur à St-Vincent et pour le marié M. Dagne, de Sigoyer.

En cette heureuse circonstance nous adressons nos meilleurs vœux de bonheur aux jeunes époux ainsi que tous nos compliments aux parents.

PEIPIN

Samedi a été célébré le mariage de M. Claude Viriot, commerçant à Epinal (Vosges) avec notre toute gracieuse compatriote Mireille Gardiol. La jeune et charmante mariée est la fille de M. Gardiol, entrepreneur de travaux publics au hameau des Bons-Enfants, bien connu dans toute la région, et de Mme, adjointe au maire de Peipin.

A la mairie, M. Emmanuelli, qui présidait la cérémonie a, après avoir reçu le consentement des époux, prononcé une brève allocution au cours de laquelle il a tout d'abord rendu hommage à Mme Gardiol, sa collaboratrice à la tête de la mairie de Peipin, et à toute la famille de la mariée. Puis, après avoir adressé ses félicitations aux parents et aux grands-parents des mariés, il a souhaité à ceux-ci une longue vie de bonheur commun.

GIGORS

UN BRAVE A L'HONNEUR. — Notre concitoyen Félicien Laurent Isnard vient d'être promu chevalier dans l'ordre national de la Légion d'honneur.

Cette distinction couronne la magnifique carrière militaire (3 blessures, 3 citations) du sergent Isnard, classe 1907, du 115me B.C.A., déjà titulaire de la Croix de guerre et de la Médaille Militaire.

Nous adressons au nouveau décoré, nos félicitations.

MISON

LE CONCOURS DE BOULES. — Le concours de boules local de la St-Firmin avait réuni 42 joueurs. Il fut très animé d'un bout à l'autre. Le premier prix est revenu à l'équipe Girousse Georges, Cotton et Massot ; le deuxième à Buchianéri, Estève et Jourdan Aimé.

La consolante réunissait un peu plus de joueurs que la moitié des engagés du premier concours car un certain nombre d'entre eux étant arrivés après le tirage au sort, furent autorisés à participer à la consolante.

Elle fut également animée de bout en bout et la lutte fut sévère entre les deux équipes se disputant les premier et deuxième prix et finalement ce fut l'équipe Jourdan Pascal, Lieutier et Toppia qui l'emporta sur l'équipe très combattive de Plauche Aimé, Depardon et Garcin Abel.

CALORIFAIRES CUISINIERES
GENERATEURS D'AIR CHAUD
CHAUDIERES
mazout airflam
AGENT INSTALLATEUR
RICHAUD Georges
Avenue Paul Arène — SISTERON
Téléphone 362
Facilité de paiement — Vente à crédit

Cette semaine dans
PARIS - MATCH
La chute de Pompidou.
A Oxford (Mississipi) une nouvelle guerre de sécession, par R. Cartier.
Notre photographe était dans le train de la mort.
En couleurs : Jean XXIII ouvre le concile oecuménique.

Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

Petites Annonces

SI VOUS AVEZ BESOIN D'ARGENT
pour le Commerce
l'Industrie
l'Agriculture
des achats
vous établir
vous loger
écrire à Henri MAILLET, DOUVAINE (Haute-Savoie).

* * *

A VENDRE
Maison de campagne, belle exposition, conviendrait résidence secondaire. Chasse. Prix intéressant. S'adresser AGENCE ALPINE, R. REYNAUD, avenue de la Libération, SISTERON.

* * *

1er Prix du Conservatoire de Lyon donnerait leçons particulières : solfège, violon, piano, guitare. Pour renseignements s'adresser à la Directrice du Collège d'Enseignement Technique à SISTERON.

* * *

Avons ACHETEURS sérieux pour Villas, Maisons, Campagnes, Propriétés et Terrains. Faire offre AGENCE ALPINE, R. REYNAUD, Avenue de la Libération, SISTERON.

* * *

AGIM
TRANSACTIONS IMMOBILIERES
R. DE LAMARE
SAINT-AUBAN (B.-A.) Tél. 86
Propriétés Commerces
Villas Campagnes

* * *

A VENDRE
Appartements F 3 et F 4, conditions intéressantes, crédit foncier et primes. S'adresser AGENCE ALPINE, R. REYNAUD, avenue de la Libération, SISTERON.

* * *

A VENDRE
Piano marque Gaveau, bon état. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE
Batterie 6 wolts 100/120 ampères, neuve. S'adresser au bureau du journal.

* * *

CHERCHE F 3 ou F 4 à SISTERON libre à la vente. Téléphoner 259 GAP.

* * *

A VENDRE
Cuisinière blanche, bon état. S'adresser au bureau du journal.

* * *

CHERCHE Local Commercial ou pas de porte pour bureau à SISTERON. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE
Cuisinière en fonte émaillée blanche, foyer mixte, en très bon état. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE
F 4 au Thor, libre à la vente. S'adresser au bureau du journal.

* * *

ENTREPRISE ILLY, St-AUBAN, recherche maçons de gros œuvre, tâcherons ou artisans. Ecrire ou téléphoner au 115 à St-AUBAN.

Un choix de
JARRES PROVENÇALES
VASES FANTAISIES
pour embellir villas, terrasses...
chez
Charlotte
fleuriste
Rue Chapusie — SISTERON
Téléphone 187

MONSIEUR LANDRU
BOURREAU DES CŒURS

« M. 45 ans, seul ss famille, situation 4.000 av. int., désire épous. dame, âge, situation rapport. C.T. 45 ».

Cette petite annonce d'apparence anodine allait être le début d'une des plus grandes aventures criminelles du siècle ; le sujet aussi du prochain film de Claude Chabrol et Françoise Sagan.

Mais qui était exactement ce Henri Désiré Landru ? C'est la vérité complexe de ce personnage que vous explique le numéro d'Octobre de CONSTELLATION, la revue d'André Labarthe.

Pour LOUER
Pour VENDRE
Pour ACHETER
Faites une annonce dans
« SISTERON - JOURNAL »

le cadeau qu'elle attend...
FRIGECO
RANUCCI ELECTRICITE GENERALE
ARMES ET MUNITIONS
Fusils Luigi Franchi, Verney-Caron, Charlin, Darne
25, rue Saunerie — SISTERON — Tél 314 et 322

Chansyl
SIGNE
VOTRE
ELEGANCE
EVELYNE
13 rue
de Provence
SISTERON

VOUS QUI REVEZ D'UN BON SOMMEIL
vous le trouverez grâce à notre grand choix de
LITS CANAPES ENSEMBLES ROTIN
LANDAUS RIDEAUX
TISSUS AMEUBLEMENT RELAX
à la LITERIE DES ARCADES — SISTERON
Paul DAVIN
Rideau Portière, le seul véritable pour les mouches.

CONORD
JUSTE LA QUANTITÉ D'EAU
QU'IL FAUT
Oui, l'un des principaux avantages du système de lavage CONORD, c'est qu'il utilise l'exacte quantité d'eau qu'il faut pour laver votre linge : ni trop, ni trop peu.
Résultat :
— Suppresion du pré-lavage
— Dilution normale du produit de lavage
— Lavage complet et sain
— Rinçage parfait en eau vive
Dans la gamme complète des machines à laver CONORD, vous trouverez le modèle qui convient exactement à votre foyer :
un choix de 7 machines.
CONORD
Chaque machine est livrée avec skip
CONORD
Vous offre également un choix de
7 RÉFRIGÉRATEURS ULTRA-MODERNES AUX MEILLEURS PRIX
Les concessionnaires CONORD les mieux sélectionnés d'Europe ont équipé un million de foyers.
Francis JOURDAN
Appareils Ménagers Modernes
Les Arcades — SISTERON

le nouveau
PHILIPS
48 cm extra-plat
TF 1932
est en vente :
Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON Tél. 197

© VILLE DE SISTERON